



우므라 두아 카드

JOURNEY INTO ISLAM

journeyintoislam.com

탈비아

لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ
وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ

Labbayka llāhumma labbayk, labbayka lā sharīka laka labbayk, inna l-ḥamda wa-n-ni'mata laka wa-l-mulk, lā sharīka lak

여기 제가 있나이다, 알라여, 여기 있나이다. 여기 있나이다 — 당신께는 동반자가 없으시니 — 여기 있나이다. 진실로 모든 찬미와 은혜와 주권은 당신의 것입니다. 당신께는 동반자가 없으십니다.

2 · 하람에 들어가며

모스크에 들어갈 때

اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ

Allāhumma-ftaḥ lī abwāba raḥmatik

알라여, 저에게 당신의 자비의 문들을 열어 주소서.

오른발로 들어가세요.

흑석에서

اللهُ أَكْبَرُ

Allāhu akbar

알라는 가장 위대하시다.

각 회전을 시작할 때 흑석을 향하거나 가리키며 타크비르를 외우세요.

예멘 쪽 모서리와 흑석 사이

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

Rabbanā ātinā fi-d-dunyā ḥasanah wa fi-l-ākhirati ḥasanah wa qinā 'adhāba-n-nār

우리의 주님이시여, 저희에게 현세에서 좋은 것과 내세에서 좋은 것을 주시고, 저희를 불의 벌로부터 지켜 주소서.

이브라힘의 자리에서 두 라크아

وَاتَّخِذُوا مِنْ مَّقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى

Wa-ttakhidhū mim-maqāmi Ibrāhīma muṣallā

이브라힘의 자리를 예배의 장소로 삼으라.

예언자 ﷺ께서는 이 두 라크아에서 알카피룬과 알이흘라스를 낭송하셨습니다.

잠잠 물 마시기

مَاءُ زَمْزَمَ لِمَا شَرِبَ لَهُ

Mā'u zamzama limā shuriba lah

잠잠 물은 그것을 마시는 목적을 위해 있다.

마시고, 필요한 것을 알라께 구하세요.

사파에 다가가며

إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ — أَبْدَأُ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ

Inna-ṣ-ṣafā wa-l-marwata min sha'ā'iri-llāh — abda'u bimā bada'a-llāhu bih

진실로 사파와 마르와는 알라의 표징 가운데 있노라. — 나는 알라께서 시작하신 것으로 시작한다.

두 언덕의 디크르

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، لَا
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، أَنْجَزَ وَعْدَهُ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ

Lā ilāha illa-llāhu waḥdahu lā sharīka lah, lahu-l-mulku wa lahu-l-ḥamdu wa huwa 'alā kulli shay'in qadīr. Lā ilāha illa-llāhu waḥdah, anjaza wa'dah, wa naṣara 'abdah, wa hazama-l-aḥzāba waḥdah

알라 외에 신은 없으며 그분은 홀로이시고 동반자가 없으시니, 왕권이 그분의 것이요 찬미가 그분의 것이며 그분은 모든 것에 전능하시다. 알라 외에 신은 없으며 그분은 홀로이시니 — 약속을 이루시고, 그분의 종을 도우시며, 홀로 연합군을 물리치셨노라.

키블라를 향해 세 번, 그 사이에 자신의 두아를 하며.

자신의 말로

타와프나 사아이에 정해진 두아는 없습니다. 꾸란(코란)을 낭송하거나, 디크르를 하거나, 어떤 언어로든 자신과 다른 이들을 위해 무엇이든 구하세요.

삭발 또는 짧게 자르기

اللَّهُمَّ ارْحَمْ الْمُحَلِّقِينَ

Allāhumma-rḥami-l-muḥalliqīn

알라여, 머리를 미는 자들에게 자비를 베푸소서. — 예언자 ﷺ께서는 머리를 민 자들을 위해 세 번, 짧게 자른 자들을 위해 한 번 이렇게 기도하셨습니다. 남성은 밀거나 짧게 자르고, 여성은 손끝 길이만큼 자릅니다.

이 카드에 수록된 모든 두아는 꾸란 또는 등급이 매겨진 하디스를 출처로 합니다.

전체 출처: journeyintoislam.com/pocket-guides/umrah-dua-cards

자유롭게 인쇄하고 공유하세요